

Решение на Съда (шести състав) от 15 юни 2023 г. (преюдициално запитване от Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio — Италия) — BM, NP/Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca — MIUR

(Дело C-132/22 ⁽¹⁾), Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (Специални класирания)

(Преюдициално запитване — Свободно движение на работници — Член 45 ДФЕС — Регламент (ЕС) 492/2011 — Член 3, параграф 1 — Пречка — Равно третиране — Процедура за класиране при разпределяне на длъжности в някои национални публични учебни заведения — Условие за допускане, свързано с предходния професионален опит, придобит в тези учебни заведения — Национална правна уредба, която не позволява да се вземе предвид професионалният опит, придобит в други държави членки — Обосноваване — Цел за борба с несигурността)

(2023/C 271/07)

Език на производството: италиански

Запитваща юрисдикция

Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio

Страни в главното производство

Жалбоподатели: BM, NP

Ответник: Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca — MIUR

Диспозитив

Член 45 ДФЕС и член 3, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕС) № 492/2011 на Европейския парламент и на Съвета от 5 април 2011 година относно свободното движение на работници в Съюза

трябва да се тълкуват в смисъл, че

не допускат национална правна уредба, която предвижда, че само кандидатите, придобили определен професионален опит в националните публични висши учебни заведения в областта на изкуствата, музиката и хореографията, могат да бъдат допуснати до процедура за включване в списъците, съставени с цел наемане на персонал в тези учебни заведения чрез безсрочни и срочни трудови договори, и която по този начин възпрепятства възможността да се вземе предвид придобитият в други държави членки професионален опит за целите на допускането до тази процедура.

⁽¹⁾ ОВ С 207, 23.5.2022 г.

Решение на Съда (пети състав) от 15 юни 2023 г. (преюдициално запитване от Conseil d'État — Франция) — Saint-Louis Sucre/Premier ministre, Ministre de l'Agriculture et de l'Alimentation, SICA des betteraviers d'Etrepagny

(Дело C-183/22, Saint-Louis Sucre (Признаване на организация на производители) ⁽¹⁾)

(Преюдициално запитване — Земеделие — Обща организация на пазарите — Регламент (ЕС) 1308/2013 — Устав на организациите на производители — Член 153, параграф 1, буква б) — Правило за членуване само в една организация на производители — Обхват — Член 153, параграф 2, буква в) — Демократичен контрол върху организацията на производители и приетите в нейните рамки решения от страна на членовете производители — Контрол, упражняван от дадено лице върху някои членове на организация на производители)

(2023/C 271/08)

Език на производството: френски

Запитваща юрисдикция

Conseil d'État

Страни в главното производство

Жалбоподател: Saint-Louis Sucre

Ответници: Premier ministre, Ministre de l'Agriculture et de l'Alimentation, SICA des betteraviers d'Etrepagny

Диспозитив

1) Съображение 1 от Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 година за установяване на обща организация на пазарите на селскостопански продукти и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 922/72, (ЕИО) № 234/79, (ЕО) № 1037/2001 и (ЕО) № 1234/2007 на Съвета, изменен с Регламент (ЕС) 2017/2393 на Европейския парламент и на Съвета от 13 декември 2017 г.,

трябва да се тълкува в смисъл, че:

изискването за принадлежност към една-единствена организация на производители се отнася изключително до членовете ѝ, които имат качеството на производители.

2) Член 153, параграф 2, буква в) от Регламент № 1308/2013, изменен с Регламент 2017/2393,

трябва да се тълкува в смисъл, че:

за да определи дали уставът на организация на производители съдържа правила, които позволяват на членуващите в нея производители да контролират по демократичен начин своята организация и нейните решения, националният орган, който отговаря за признаването на тази организация, следва:

— да провери дали дадено лице контролира някои членове на организация на производители, като вземе предвид не само факта, че това лице има дялово участие в дружествения капитал на посочените членове, но и това, че то поддържа с тях други видове отношения, като например, що се отнася до членовете, които не са производители, членството им в една и съща синдикална конфедерация или, що се отнася до членовете производители, упражняването от тях на ръководни функции в рамките на такава конфедерация,

— след като се увери, че членовете производители на организацията на производители разполагат с мнозинство от гласовете в общото събрание на организацията, този орган трябва да провери и дали с оглед на разпределението на гласовете между членовете, които не се контролират от други лица, един или повече членове, които не са производители, поради упражнявано от тях решаващо влияние вследствие на това, могат да контролират решенията на организацията на производители, дори без мнозинство.

(¹) ОВ С 213, 30.5.2022 г.

Решение на Съда (девети състав) от 15 юни 2023 г. (преюдициално запитване от Sąd Okręgowy w Warszawie — Полша) — YQ, RJ/Getin Noble Bank S.A.

(Дело C-287/22 (¹), Getin Noble Bank (Спиране на изпълнението на договор за кредит)

(Преюдициално запитване — Защита на потребителите — Неравноправни клаузи в потребителските договори — Директива 93/13/ЕИО — Договор за ипотечен кредит, индексирани в чуждестранна валута — Член 6, параграф 1 — Член 7, параграф 1 — Молба за допускане на привременни мерки — Спиране на изпълнението на договора за кредит — Гарантиране на пълната ефективност на реституционния ефект)

(2023/C 271/09)

Език на производството: полски

Запитваща юрисдикция

Sąd Okręgowy w Warszawie

Страни в главното производство

Ищци: YQ, RJ

Ответник: Getin Noble Bank S.A.